

Terres d'Asie

GRATUIT N° 3 - OCTOBRE 1994

Parrainez un enfant
pour seulement 200 F par mois.

Contactez
Partage avec les enfants
du Tiers-monde
11, rue du Change, B.P. 311
60203 Compiègne Cedex

CAMBODGE : ASSASSINAT D'UN JOURNALISTE

Le directeur du journal Samleng You-veakchon (La voix de la jeunesse), Nonn Chorn, 45 ans, a été assassiné le mois dernier à Phnom Penh par des hommes en uniforme de l'armée cambodgienne. Créé il y a cinq mois et tiré à 10 000 exemplaires, ce bi-hebdomadaire est très lu à Phnom Penh. Dans ses éditoriaux, Nonn Chorn ne se privait pas de rappeler au prince Norodom Ranariddh, fils du roi Sihanouk et co-président avec le pro-vietnamien Houn Sen du gouvernement cambodgien de réconciliation nationale, ses engagements préélectoraux à la tête du FINCINPEC : rétablissement des frontières du Cambodge, lutte contre l'immigration vietnamienne clandestine, guerre à la corruption et recherche d'un compromis avec les Khmers rouges. Depuis plusieurs semaines, Nonn Chorn réclamait le retour du roi, seul capable à ses yeux de réconcilier les Khmers. À plusieurs reprises, le journal avait reçu des menaces orales et écrites des ministères de l'Intérieur et de l'Information, qui n'appréciaient pas du tout son franc-parler.

INDE : LA PESTE, FAUSSE ÉPIDÉMIE ?



L'épidémie de peste qui est partie de la ville de Sourate (Goudjourate) qui a vu la désertion du quart de sa population, soit 500 000 personnes, n'aura, officiellement, fait que quelques dizaines de morts. Après la psychose des premiers jours, le gouvernement indien a déploré l'isolement imposé par le monde à l'Inde. Il a ensuite annoncé la régression de ce fléau d'un autre âge. Pour rassurer les pays étranger, les écoles et les cinémas ont été réouverts rapidement. Outre l'inquiétude des parents d'élèves et des professeurs, la presse indienne a accusé le gouvernement de mentir sur la situation réelle afin que les vols avec l'étranger soient rétablis. Il faut savoir qu'un temple de l'Inde abrite des milliers de rats qui sont vénérés par la population locale. On s'étonne ensuite qu'une épidémie de ce genre se déclenche.

DU GANGE A TOKYO

CHINE

Shell a signé un contrat de vente avec la Chine (renouvelable en 1996) de 700 000 tonnes de pétrole brut. D'après le quotidien *La Chine*, Shell s'est engagé en retour à acheter 300 000 tonnes de brut chinois.

Acatel-CIT vient de signer plusieurs contrats pour l'installation d'un million de lignes téléphoniques en Chine. Des commandes estimées au bas mot à 700 millions de francs.

Environ 21,3 millions de touristes (japonais en tête, suivis par les Américains) ont visité la Chine au cours du premier semestre de l'année, soit 6,5 % de plus que l'an dernier à la même époque.

Le président chinois Jiang Zemin et son homologue russe Boris Eltsine ont signé le mois dernier à Moscou un accord prévoyant la fin du face-à-face nucléaire de la Chine et de la Russie, le développement de leurs relations commerciales et scientifiques et une réduction substantielle de leurs forces de part et d'autre des 4 400 km de leur frontière commune. Le dernier conflit entre la Chine et la Russie remonte à un quart de siècle et Pékin conteste le tracé frontalier qui lui a été imposé en 1860 dans

la région du fleuve Amour.

INDONÉSIE

L'administrateur apostolique de Dili, au Timor oriental, Mgr Belo, vient de mettre en place une commission diocésaine des droits de l'homme qui aura des relais dans toutes les paroisses du diocèse. La tâche de cet organisme : s'informer sur les entorses à la liberté religieuse, sur l'occupation illégale de terres par les immigrants javanais, sur les conditions de travail, etc. Mgr Belo réclame également un référendum sur l'avenir de ce territoire (catholique, dans le premier pays musulman du monde) : intégration dans l'Indonésie, autonomie ou territoire spécial.

JAPON

Le Japon a fourni 9 000 uniformes destinés aux policiers palestiniens. Les tenues ont été envoyées en Égypte et remis aux intéressés. Tokyo s'est aussi engagé à débloquer une aide de 55 millions de francs pour financer la construction de 300 unités de logements à Gaza pour des policiers et leurs familles.

Le Japon a présenté le 27 septembre à l'ONU sa candidature pour devenir membre permanent du Conseil de sécurité. Un quoti-

Rédacteur-en-chef,
mise en page :
Pascal MARION

dien économique précise que le Japon restera cependant déterminé à ne pas s'engager dans des actions militaires pour régler un différend international (le Japon possède la 3^e marine de guerre du monde). Le gouvernement japonais rappelle que le pays restera une puissance non-nucléaire, à la différence des cinq autres membres permanents du Conseil.

INDE

Au moins 30 personnes, dont 9 enfants, ont été tuées et une centaine d'autres blessées dans l'explosion d'une usine de pétards, à Jhansi, dans l'Etat de l'Outar Pradesh. L'usine, qui emploie 150 ouvriers, a été pulvérisée et plusieurs immeubles voisins endommagés. L'accident a eu lieu alors que l'entreprise tournait à plein régime afin de répondre aux demandes de pétards pour les fêtes traditionnelles de Douserah et Diwali.

LAOS

Au Laos, EDF et l'Austrian Transfield développent, en association avec le gouvernement laotien et des investisseurs thaïlandais, un projet de construction d'une centrale hydroélectrique sur la rivière Nam Theun pour

alimenter la Thaïlande, distante de 70 km. L'investissement est de 800 millions de dollars US pour 4 groupes de 150 MW.

NÉPAL

Crise politique et violence agitent le royaume, démocratisé depuis quatre ans. Le très corrompu Premier ministre Koïrala a dissous le Parlement, a appelé à des élections pour novembre... et a persuadé le souverain de lui accorder les pouvoirs intérimaires. Au grand dam de l'opposition (marxiste-léniniste), qui craint une manipulation.

THAÏLANDE

Le groupe franco-britannique GEC-Alstom a remporté un contrat de plus de 640 millions pour la livraison clés en main de la première tranche de 350 mégawatts de la plus importante centrale privée de Thaïlande. Les équipements électriques associés seront réalisés par Cegelec, une filiale d'Alstom.

Sources : L'Èvènement du Jeudi, Ouest-France, La Vie Electrique

MUSIQUE

Nous vous proposons de découvrir ce mois deux nouveautés (à posséder) dans la collection Ocora.

JAVA

Palais Royal de Yogyakarta, Vol. 1 : Les danses de la Cour (73'00). (C 560067).

Le Kraton (Palais Royal) de Yogyakarta, l'un des hauts lieux artistiques de Java, abritait des gamelans historiques les plus beaux et les plus délicats quant à la magie sonore qui s'en dégageait.

Vers le Ve siècle, l'hindouisme fait une grande place à la musique, que l'arrivée de l'islam au XV^e siècle ne pourra affaiblir. Enfin, la colonisation hollandaise au XVII^e siècle réduira le pouvoir des sultans qu'ils compenseront par le développement extraordinaire des activités culturelles. Musique, théâtre, danses, lettres et art pictural connaîtront un essor prestigieux qui atteindra son apogée au XIX^e siècle.

Les danses royales, réunissant tous les symboles de la mythologie javanaise, introduisaient une musique subtile, délicate, comme éthérée qui plongeait les invités dans un monde quasi-céleste.

Les gamelans, fondés principalement sur des métalphones à lames et à gongs, requièrent de la part des forgerons, les pandé, une très longue expérience et des mois de travail.

MONGOLIE

Chamanes et lamas (69'50) (C 560059).

Ce disque présente les deux aspects fondamentaux de la musique religieuse actuelle, illustrés d'une part dans le chamanisme sous diverses formes et d'autre part, dans le rituel bouddhique.

Très ancienne religion populaire de Mongolie, le chamanisme a longtemps été combattu par le lamaïsme et fut condamné par les communistes. On ne compte plus aujourd'hui qu'une douzaine de chamanes.

Cet enregistrement présente

les offices de différents monastères comprenant 80 moines environ avec l'orchestre rituel au grand complet : cloches qonq, tambours-sabliers à boules fouettantes, trompes courtes, conques, cymbales, gongs, hautbois, longues trompes...

Les «Voyages chamaniques» où l'officiant entre en transe afin de rétablir un bon fonctionnement de l'ordre des choses, perturbé par l'intervention néfaste de mauvais esprits de la nature dans le monde des humains.

On peut entendre le son du tambour, souffles, invocation, récitatifs, refrains mélodieux, imitation de cris d'animaux...

Surprenant !

Disques Ocora - Radio France (Distribution Harmonia Mundi)

Dans la même collection, une nouveauté : ALGERIE, Anthologie de musique arabo-andalouse vol. 4 & 5 : Ensembles Essoumdoussia d'Alger, et Ahab Cheikh Larbi Bensari de Tlemçen (C 560044/45), et trois rééditions : ILE MAURICE, Séga ravanne mauricien et séga tambour de l'île Rodrigues (C 580060); HONGRIE, Le dernier passage (C 580031); BELGIQUE, Ballades, danses et chansons de Flandre et Wallonie (C 58061).

LIVRES

CHINE

La voie blanche

Ce livre qui est avant tout un récit de voyage, rassemble le compte-rendu de trois excursions accomplies de novembre 1990 à juin 1991 dans la Chine montagneuse du sud-ouest.

Cet ouvrage grand public est divisé en trois parties, à la manière d'un classique de la mythologie chinoise, *Le Traité des Monts des Mers*. La première partie, Le Pays des Pierres, concerne la vallée supérieure du fleuve Mine dans la province du Sichouane. Là survivent dans des conditions très difficiles, près de 200 00 Qiang (ou Kiang) qui sont les descendants des nomades Qiang de l'antiquité. Les pierres sont celles du décor très minéral qui les

entoure, celles de leurs habitations forteresses, celles surtout, blanches comme neige, dont ils entretiennent le culte. La deuxième partie, intitulée Le Pays des Signes, nous emmène dans la haute plaine de Ljiang dans la province du Younnane où, cousins germains des premiers, les Naxi (300 000 personnes environ) ne cessent d'intriguer les ethnologues et les historiens par leur écriture pictographique tout à fait originale et par leurs manuscrits sacrés qui gardent peut-être les secrets du vieux chamanisme tibétain.

La troisième partie, Les Pays des Femmes, nous transporte sur les rives du lac Lougou situé à 2 800 mètres d'altitude, au nord ouest de Ljiang, où vivent 15 000 Naxi, préservés de la sinisation jusque dans les années 50, qui vivent sous le régime matriarcal. Un univers au féminin, traditionnellement sans mariage ni « père », malheureusement confronté aujourd'hui à la morale chinoise et sur lequel on ne savait plus rien depuis les années 50.

À l'origine issus de la même famille de nomades, les Qiang et le Naxi conservent aujourd'hui des rites funéraires identiques (que les Chinois tentent d'éradiquer). Ils incinèrent les morts et, devant le bûcher, leurs chamanes récitent un long texte initiatique pour guider l'âme du trépassé sur les chemins de l'au-delà vers le pays des ancêtres. Ce texte intitulé « La Voie Blanche » est le récit inversé du long parcours qui autrefois avait conduit les nomades Qiang depuis la steppe d'Asie centrale jusqu'aux contreforts de l'Himalaya où ils vivent toujours. À ce titre, il forme le fil conducteur reliant entre elles dans l'espace physique aussi bien que dans l'histoire, les deux populations et les deux provinces dont ce manuscrit fait état. Le tout dernier chapitre d'ailleurs est la description du rituel funéraire chez les Naxi du lac Lougou. *La Voie Blanche, Bernard ALLANIC, éditions La Digitale.*

FRANCE-JAPON

Monument franco-japonais

L'an prochain débutera dans l'île d'Awaji, au Japon, la construction d'un gigantesque monument symbolique franco-japonais. La base de ce monument, de verre et de bronze, haut de 210 mètres, sera en granit. Du granit en provenance de Roscoff (Bretagne). L'extraction du premier bloc a eu lieu le 7 octobre dernier, en présence d'une délégation japonaise de l'association «Le symbole France-Japon», créée en 1986 pour mener à son terme ce projet dont le coût est estimé à 700 millions de francs.

